

Digital Terrestrial HD Receiver SRT 8202







Picture similar

User Manual
Manuel d'utilisation
Používateľská príručka
Uputstvo za upotrebu
Ръководство за потребителя
Manual de utilizare
Руководство пользователя
Посібник користувача

























eco Standby



www.strong.tv

Fig. 1

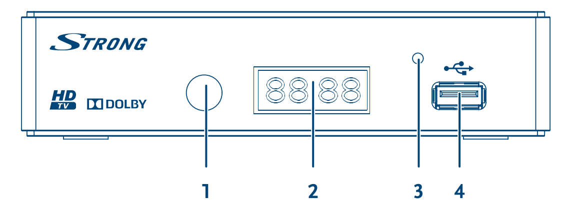


Fig. 2

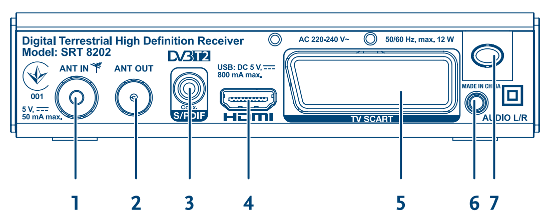


Fig. 3

STANDBY
MUTE
DTV/VCR
PG+
PG-
VOL+
VOL-
INFO
MENU
EXIT
CH+
OK
RECORD
TIMESHIFT
CH-
EPG
RECALL
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0
AUDIO
TV/RADIO
FAV
FILE
TTX
SUBTITLE
STRONG
DIGITAL TV

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24

Fig. 4

OPEN

Fig. 5

30° 30°

Fig. 6

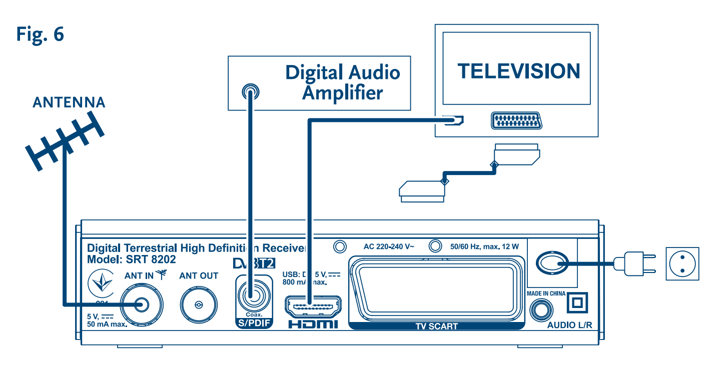


Fig. 7

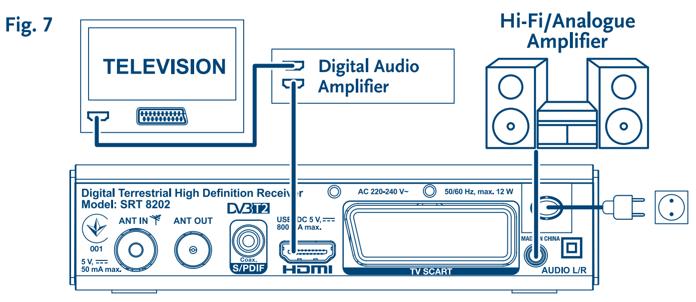
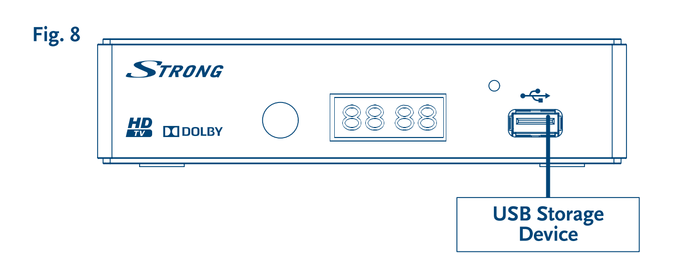


Fig. 8



HOTLINE

AT	0820 400 150 support_at@strong.tv	€ 0,12/Min. österr. Festnetz
BG	+359 32 634451 support_bg@strong.tv	
CEE	+36 1 445 26 10 support_hu@strong.tv	
DE	0180 501 49 91 support_de@strong.tv	€ 0,14/Min. deutsches Festnetz € 0,42/Min. max. Mobilfunknetze
DK	support_dk@strong.tv	
FR	0826 029 928 support_fr@strong.tv	€ 0,15 par mn poste fixe en France
IT	199 404 032 support_it@strong.tv	**Da rete fissa** 24,8 cent. al min. 12,5 cent. scatto alla risposta **Da rete mobile** max 49 cent. al min. 15,6 cent. scatto alla risposta
NL	support_nl@strong.tv	
PL	801 702 017 support_pl@strong.tv	
UA	+380(44)238 61 50 support_ua@strong.tv	

www.strong.tv

Supplied by STRONG & Co, Japan
Represented by
STRONG Ges.m.b.H.
Franz-Josefs-Kai 1
1010 Vienna
Austria
Email: support_at@strong.tv



TABLE DES MATIÈRES



1.0 INTRODUCTION

1.1 Consignes de sécurité

NE PAS INSTALLER VOTRE TERMINAL:

- Dans une armoire exiguë ou insuffisamment ventilée, directement sur ou sous un autre appareil, ou bien encore sur une surface qui pourrait obstruer les ouïes d'aération.

NE PAS EXPOSER LE TERMINAL ET SES ACCESSOIRES:

- Aux rayons solaires directs, à la chaleur d'un appareil de chauffage, à la pluie ou à une forte humidité, à d'importantes vibrations ou à des chocs qui pourraient l'endommager de façon irrémédiable, ni à des objets magnétiques comme des haut-parleurs, des transformateurs, etc.
- Ne pas utiliser de cordon d'alimentation endommagé, vous pourriez provoquer un incendie ou vous électrocuter. Ne pas toucher le cordon d'alimentation avec des mains mouillées sous peine d'électrocution.
- Ne jamais ouvrir le capot. L'intérieur de l'appareil abrite des tensions élevées qui peuvent présenter des risques de choc électrique. La garantie est annulée si l'appareil est ouvert.
- Si l'appareil est inutilisé pendant une longue période, le débrancher du secteur.
- Ne pas nettoyer l'appareil avec de l'alcool ni du détergent ammoniaqué. Le cas échéant, nettoyer l'appareil avec un chiffon doux et propre humidifié d'eau savonneuse après l'avoir débranché du secteur. Veillez à ce que rien ne pénètre dans les ouïes de ventilation pour ne pas provoquer d'incendie ou de choc électrique.
- Ne rien poser sur le dessus de l'appareil pour ne pas obstruer les ouïes d'aération et provoquer de surchauffe des composants.

Consignes de sécurité

- Ne pas ouvrir le couvercle de l'appareil sous peine de s'exposer à des chocs électriques et d'annuler la garantie. Ne confier l'entretien et la maintenance de l'appareil qu'à du personnel qualifié.
- Lorsque vous effectuez le branchement des câbles, veillez à ce que l'appareil soit débranché. Attendre quelques secondes après l'arrêt du Terminal pour le déplacer ou débrancher un équipement.
- N'utiliser que des câbles et des rallonges qui soient compatibles avec la puissance absorbée de l'appareil. Vérifier que l'alimentation secteur correspond à la tension indiquée su la plaque signalétique située à l'arrière de l'appareil.

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement alors que vous avez respecté strictement toutes les instructions de la présente notice, contactez votre revendeur.

1.2 Stockage

Votre terminal et ses accessoires sont stockés et livrés dans un emballage protecteur contre les décharges électriques et l'humidité. Lors du déballage, s’assurer que toutes les pièces sont incluses et maintenir l’emballage hors de la portée des enfants. Si vous déplacez votre terminal, ou si vous le retournez pour réparation sous garantie, assurez-vous de le faire dans son emballage d’origine avec tous les accessoires, à défaut, la garantie serait nulle.

1.3 Installation

L'installation de votre récepteur ne nécessite pas de compétences particulières. Vous pouvez la réaliser vous-même. Le cas échéant, s’il vous plaît, suivez les instructions décrites dans le chapitre **4**.

18Jun201519:29

- SVP référez-vous à la notice de votre TV et si besoin de votre antenne.
- SVP assurez-vous que le câble HDMI et les autres éléments de votre installation sont en bonne condition.
- Si vous utilisez une connexion Péritel, utilisez un câble bien isolé.

Ce manuel fournit des instructions complètes pour l'installation et l'usage de ce terminal.
Si vous n'êtes pas en mesure de réaliser vous-même l'installation de votre récepteur, nous vous conseillons de contacter un technicien qualifié. Les symboles suivants seront utilisés comme suit.

Avertissement	Indique l'information d'avertissement.
Conseils	Indique toutes autres informations additionnelles importantes ou utiles.
MENU (Caractères en gras)	Représente un bouton sur la télécommande ou le terminal.
Allez à (Caractère en italique)	Représente une rubrique du menu à l'écran.

1.4 Accessoires

- 1 Guide d'installation rapide
- 1 télécommande
- 2x piles R03 (AAA type)

NOTA	Les piles ne doivent pas être rechargées, ouvertes, court-circuitées ou être utilisées avec d'autres types de piles. Si vous utilisez des piles rechargeables, nous recommandons des piles type NiMH avec faible perte pour assurer une longue durée de fonctionnement de la télécommande.

1.5 Utilisation d'un périphérique USB

- Il est recommandé d'utiliser un périphérique USB 2.0. Si votre périphérique n'est pas compatible avec les spécifications USB 2.0. Le bon fonctionnement de la lecture, l'enregistrement et des autres fonctions multimédia n'est pas garanti.
- Pour assurer un fonctionnement performant de votre périphérique USB, SVP formatez votre périphérique en FAT32 à l'aide du récepteur (menu *Lecteur Média / Information HDD*). Les autres systèmes fichiers ne sont pas supportés par le récepteur. Cependant, il est possible d'utiliser disque dur déjà formaté en NTFS.
- STRONG ne peut pas garantir la compatibilité avec tous les types de périphériques de stockage USB
- Si vous envisagez d'utiliser un disque dur USB externe, SVP vérifiez que la consommation électrique de votre périphérique de stockage USB n'est pas supérieure à la puissance prise en charge par le terminal (max 5V/800 mA). Le cas échéant connectez votre périphérique à un adaptateur d'alimentation approprié.
- Il est conseillé de ne pas sauvegarder d'information importante sur le périphérique de stockage USB utilisé avec le récepteur. Nous vous conseillons de toujours sauvegarder les données sur un autre périphérique de stockage. STRONG ne peut être tenu responsable pour toutes pertes d'information ou conséquences de ces pertes d'information.

2.0 VOTRE TERMINAL

2.1 PIN PAR DÉFAUT: 1234

2.2 Façade avant

Fig. 1

1. **Terminal IR** Reçoit le signal de la télécommande
2. **Affichage 4 chiffres**
   Indique l'heure en mode veille et indique la chaine en opération
3. **Indicateur Marche/ Veille**
   ROUGE indique que le récepteur est en veille. VERT indique que le récepteur est en fonction.
4. **USB** Permet de connecter un périphérique de stockage USB.

2.3 Façade Arrière

Fig. 2

1. **ANT IN** Reliez votre antenne à ce connecteur pour recevoir le signal.
2. **ANT OUT** Pour connecter à l'entrée Antenne de votre téléviseur. Ce branchement permet de visionner des chaines analogiques terrestres via le syntoniseur de votre téléviseur.
3. **S/PDIF Coaxial** Permet de se connecter à un amplificateur audio numérique.
4. **HDMI** Permet de connecter le terminal à la TV avec un câble HDMI.
5. **TV SCART** Connexion à la TV via le câble Péritel.
6. **Audio R/L** Connexion à un amplificateur analogique
7. **Câble d'alimentation**
   Votre récepteur exige un courant de 220-240V AC (Auto sélectionnable), 50~60Hz +/-5%. Assurez-vous de ces valeurs avant de connecter votre récepteur à la prise secteur.

2.4 Télécommande

Fig. 3

1. ⏻ Met le terminal en Marche/Veille
2. 🔇 Coupe la sortie audio du terminal
3. **PG+/PG-** Page vers le Haut/Bas (10 chaînes dans la liste des chaines)
4. **DTV/VCR** Pas de fonction
5. **INFO** Affiche les informations de la chaîne regardée. 2x affiche les informations sur l'événement en cours et 3x l'information sur le signal
6. **VOL+/VOL-** Volume haut/bas
7. **MENU** Affiche le MENU principal/dans le MENU permet de retourner une étape en arrière
8. **EXIT** Quitte le menu ou le sous menu.
9. **▲▼** Hors Menu : Change le programme pour le programme suivant/ précédent. Menu : Déplace le curseur haut/bas.

10. **RIGHT/LEFT**	Hors Menu: Permet de baisser ou d'augmenter le volume. Menu : Change le réglage pour les menu spécifiques.
11. **OK**	Hors Menu: Permet d'afficher la liste des chaînes en cours. Dans le Menu : Active la rubrique sélectionnée.
12. **RECORD**	Enregistrer les programmes TV dans l´unité de stockage
13. **TIMESHIFT**	Permet d'activer la fonction encapsulation (Arrêt / Marche)
14. **0~9**	Accès direct à une chaîne par son N° ou permet d'entrer une valeur
15. **EPG**	Affiche le guide des programmes sans menu.
16. **RECALL**	Rappel
17. **AUDIO**	Permet de régler la sortie Audio sur gauche, droite, stéréo
18. **TV/RADIO**	Permet de commuter entre la TV et la radio.
19. **FAV**	Affiche les chaînes favorites.
20. **FILE**	Ouvre la liste video du lecteur de média
21. **TTX**	Affiche le télétexte (OSD) si disponible
22. **SUBTITLE**	Affiche la liste des langues de sous-titres disponibles
23. **◀◀/▶▶**	Retour lors du playback/ Avancer lors du playback
24. **Touches colorées**	Pour les fonctions Télétexte et Média Player

2.5 Installation des piles

Fig. 4

Enlever le couvercle du compartiment de la télécommande et y insérer 2 piles AAA.
Le schéma à l'intérieur du compartiment de la télécommande indique la manière correcte de placer les piles.

1. Enlever le couvercle
2. Positionner les piles
3. Fermer le couvercle

NOTE	Les piles ne doivent pas être rechargées, court-circuitées, mélangées ou utilisées avec d'autres types de piles.

2.6 Utilisation de la télécommande

Fig. 5

Diriger la télécommande en direction du terminal numérique. La télécommande a un rayon d'action pouvant aller jusqu'à 7 m du terminal avec un angle approprié

3.0 CONNEXION

3.1 Connexion à une antenne terrestre

Fig. 6

Pour recevoir le signal de radiodiffusion, le câble d'antenne terrestre doit être relié au connecteur ANT IN au dos du récepteur. Un câble d'antenne approprié et correctement isolé.
La connexion ANT OUT vous permet de connecter un second récepteur ou une TV si vous utilisez une antenne extérieure passive.

S'il vous plaît considérer que le retour signal peut-être insuffisant si vous utilisez une antenne active.

NOTE	Si le signal reçu dans votre localité est trop faible pour l'utilisation d'une antenne interireure, nous recommandons l'utilisation d'une antenne extérieure. Contactez un installateur professionnel pour plus d'information.

3.2 Connexion à la TV avec un câble HDMI

Fig. 6

La TV doit être connectée au récepteur avec un câble HDMI de bonne qualité.

3.3 Connexion à la TV avec un câble Péritel

Fig. 6

Votre récepteur est aussi équipé d'une connexion Péritel. SVP utilisez un câble péritel de bonne qualité.

3.4 Connexion à un amplificateur numérique avec la sortie S/PDIF

Fig. 6

En connectant votre récepteur à un amplificateur numérique ou un système «Home cinéma» vous pourrez profiter de la meilleure qualité Audio et l'audio multi canal (selon l'émission) utilisez un câble RCA de bonne qualité.

3.5 Connexion à un amplificateur numérique et à la TV avec un câble HDMI

Fig. 7

En connectant votre récepteur à un amplificateur numérique ou un système Home-Cinéma, muni de connexions HDMI, vous pourrez profiter de la meilleure qualité Audio possible. Pour se faire, connecter la sortie HDMI de votre récepteur à une entrée de votre amplificateur, puis connecter la sortie HDMI de l'amplificateur au téléviseur. Sélectionner la bonne entrée de votre amplificateur pour visionner et écouter dans les meilleures conditions vos programmes.

3.6 Connexion à un amplificateur Audio

Fig. 7

Utilisez un câble de bonne qualité avec prise jack 3,5 mm pour connecter votre récepteur à l'entrée analogique de votre amplificateur audio Hi-Fi pour obtenir la meilleure qualité audio analogique possible.

3.7 Connecter une clé de stockage USB

Fig. 6

NOTE	Nous recommandons d’utiliser une clé de stockage USB 2.0 ou plus pour enregistrer et regarder en différé vos programmes TV.

NOTE	Pour une bonne utilisation des fonctions «Encapsulation» et enregistrement, il est conseillé d’utiliser une clé USB de bonne capacité. STRONG ne peut être tenu responsable d’une image de mauvaise qualité ou d’une lecture différée interrompue car il s’agit d’indicateurs de l’utilisation d’une clé USB de faible capacité. STRONG ne peut pas garantir une qualité optimum des fonctions “Encapsulation” et enregistrement avec toutes les clés USB.

4.0 PREMIÈRE INSTALLATION

Lorsque que vous utilisez votre récepteur pour la première fois, SVP sélectionnez la langue du menu à l’aide des touches ▲▼ et appuyez sur **OK** pour confirmer. Ensuite suivez le menu “Bienvenue”. A l’aide des touches ▲▼ surlignez les réglages de votre choix et modifiez les avec les touches ◀▶. Surlignez **OK** et confirmez toutes les sélections.

Région:	Sélectionnez le pays où vous utilisez le récepteur.
Sous-titre:	Sélectionnez *Normal* pour afficher les sous-titres par défaut, sélectionnez *Hard of Hearing* pour afficher les sous-titres HoH par défaut, sélectionnez *Arrêt* pour cacher les sous-titres par défaut.*
Mode aspect:	Utilisez cette option pour sélectionner le rapport de format de votre TV et la méthode de conversion préférée. Les options sont: *Auto* (détection automatique du rapport de format), *4:3 Recadrage autom.* (Affiche les émissions écran 16:9 en plein écran sur votre TV 4:3), *4:3 LB* (bandeaux noirs en haut et en bas de l’image sur une TV 4:3) et *16:9* (utilisez ce paramètre pour les TV 16:9 TV).
Mode balayage:	Sélectionnez *Tous* pour stocker les chaines cryptées et libres d’accès ou sélectionnez *Libre* pour sauvegarder uniquement les chaines non cryptées**
Connexion:	Utilisez cette option pour sélectionner la connexion à votre TV. Sélectionnez *HDMI* ou *TV SCART*.

NOTE	Sélectionner la mauvaise région peut entrainer des chaines manquantes et des chaines classées dans un mauvais ordre.

*La disponibilité des sous-titres DVB / HoH dépend du diffuseur. Si les sous-titres ne sont pas pris en charge, la plupart des sous-titres susceptibles peuvent être activés via le télétexte s’ils sont disponibles.

**Les chaines cryptées ne peuvent pas être regardées avec ce récepteur.

Une fois tous les réglages effectués; déplacez la surbrillance sur *OK* et pressez **OK** pour continuer.
Le récepteur passe alors sur l'écran *Réglage antenne*.
Cette partie du programme d'aide est très utile pour paramétrer votre antenne.
Utilisez ▲▼ pour déplacer la surbrillance sur le paramètre que vous voulez modifier et utilisez ◀▶ pour changer les valeurs.
Les paramétrages suivants sont disponibles :

Alimentation d'antenne: Avant de connecter votre antenne au récepteur, s'il vous plaît lisez la notice d'utilisation de votre antenne au sujet de l'alimentation. Il est recommandé de régler ce paramètre sur *On* seulement si vous disposez d'une antenne extérieure ou intérieure active qui nécessite une alimentation d'une tension de 5 V DC via le câble d'antenne et qui consomme moins de 50 mA. Sinon, laissez le paramètre sur *Off* (par défaut).

No de chaine: Sélectionnez une chaine que vous sauvegardez et qui émet localement. Les bandes *Puissance signal* et *Qualité signal* permettent de visualiser la réception. Réglez votre antenne pour avoir une puissance et une qualité de signal maximales.

Avertisseur: Sélectionnez *Marche* pour avoir un indicateur sonore du signal de réception. *Arrêt* coupe l'avertisseur.

Une fois tous les réglages effectués, pressez **OK** pour commencer le balayage.
Le récepteur recherche alors tous les chaines disponibles. Une fois le balayage terminé, le récepteur passe en mode visualisation.

5.0 GUIDE CONDENSÉ D'UTILISATION DE VOTRE RÉCEPTEUR

Chez STRONG nous savons que vous êtes impatient de profiter de votre nouvelle réceptrice terrestre numérique haute définition. Ce guide condensé va vous permettre de vous familiariser avec les fonctions de base de votre appareil. Nous vous conseillons cependant de lire la version longue pour obtenir les meilleures performances possibles de votre récepteur.
Mettez votre récepteur sur Marche ou Veille, utilisez le bouton ⏻ de la télécommande.
Choisissez la chaine souhaitée avec les boutons ▲▼. Vous pouvez également entrer les numéros des chaines avec les boutons **0~9** de la télécommande. Ou bien pressez **OK** en mode visualisation pour afficher la liste des chaines
On règle le volume avec les boutons ◀▶.

6.0 FONCTIONNEMENT

Votre nouveau récepteur dispose de plusieurs fonctions qui vous permettront de profiter encore plus de votre téléviseur. Elles sont présentées dans ce paragraphe. Lisez également le chapitre **7** pour vous familiariser avec le menu de votre récepteur.

6.1 Changer de chaîne

Il y a 4 différents moyens de sélection de chaîne:

- Par accès direct par les boutons **0~9**.
- Par la liste des chaines par le bouton **OK** ou les touches **PG+** et **PG-**.
- Par les touches ▲▼.

6.1.1 Accès direct par les boutons 0~9

Pour accéder directement à une chaine donnée, entrez simplement son numéro avec les touches **0~9** de la télécommande. Les numéros de chaine peuvent compter jusqu'à 4 chiffres. Vous pouvez entrer un numéro inférieur. Attendez quelques secondes et votre récepteur basculera vers le canal choisi ou pressez **OK** juste après avoir sélectionné le numéro de chaine.

6.1.2 Liste des chaines

Pressez **OK** en mode visualisation pour afficher la liste des chaines. Utilisez ▲▼ dans la liste des chaines pour mettre en surbrillance le canal choisi et pressez **OK** une fois pour sélectionner la chaine en surbrillance. Pressez à nouveau **OK** pour quitter la liste des chaines. Dans la liste des chaînes, il est aussi possible d'utiliser les touches **PG+/PG-** pour faire défiler la page dans la liste.
CONSEIL: Utilisez ◀▶ pour alterner entre la liste *Toutes les chaines* et la liste des Favoris ou pressez **FAV** pour une liste de vos chaines favorites.
6.1.3. Avec les touches ▲▼
▲ passe à la chaine suivante.
▼ passe à la chaine précédente.

6.2 Bandeau d'informations

Tout en regardant la TV vous pouvez presser le bouton **INFO** à tout moment pour obtenir des informations sur la chaine et l'évènement visionné *. Pressez **INFO** deux fois pour obtenir des détails techniques sur la chaine que vous regardez.

*Les informations d'évènement sont affichées lorsqu'elles sont disponibles. La disponibilité dépend de l'émetteur.

6.3 Sélection de la langue Audio

Certaines chaines supportent un choix de formats audio et/ou de langues. Pour sélectionner un autre fichier audio, pressez **AUDIO** en mode visualisation. Une liste des fichiers audio disponible s'affiche. Utilisez ▲▼ pour sélectionner le fichier souhaité et confirmez avec **OK**. On peut passer le fichier audio en stéréo, mono, gauche et droite en pressant les boutons ◀▶.

6.4 Fonction télétexte

Votre récepteur comprend une fonction Télétexte complète. Pour accéder à Télétexte, pressez le bouton **TTX** en mode visualisation et utilisez les boutons **0~9** pour entrer le numéro de la page que vous voulez voir. Les boutons de couleur de la télécommande vous permettent de passer directement aux pages sélectionnées, comme indiqué au bas de l'écran de télétexte. Utilisez les boutons ▲▼ pour sélectionner la page précédente ou suivante, utilisez les boutons ◀▶ pour sélectionner les sous-pages. Pressez **EXIT** ou **TTX** pour revenir en mode visualisation.

6.5 Sous-titres

Certaines chaines supportent un choix de langues de sous-titres. Pressez **SUBTITLE** en mode visualisation pour afficher une liste des langues de sous-titrage disponibles. Sélectionnez le sous-titrage choisi avec ▲▼ et pressez **OK** pour confirmer. Pressez **EXIT** pour quitter sans modifier.*

*La disponibilité des sous-titres DVB / HoH dépend du diffuseur. Si les sous-titres ne sont pas pris en charge, la plupart des sous-titres susceptibles peuvent être activés via le télétexte s'ils sont disponibles.



6.6 Direct différé

L’encapsulation vous permet de mettre des diffusions directes sur pause et de reprendre la lecture plus tard. Pour activer cette fonction activez la fonction direct différé dans le menu *DVR Setting* en sélectionnant “*Pause*”. Pour plus de détails voir le point **7.5.6**. En mode visionnage appuyez sur la touche **II** pour lancer le direct différé. La bannière de suivi de progression apparait à l’écran. La TV en direct sera diffusée pendant quelques instants et se mettra en Pause. Appuyez sur la touche ▶ reprendre le direct la où vous l’avez laissé. Appuyez sur ■ pour revenir au Direct .

NOTA	Le mode encapsulation exige la connexion d’une clé USB de capacité et de vitesse suffisant afin de fonctionner correctement.

6.7 EPG (Guide électronique de programmes)

Le Guide électronique de programmes est une fonction très utile qui vous permet de voir les programmes des émissions et les informations et de marquer des programmes pour enregistrement. Pour accéder à ce guide, pressez le bouton **EPG** en mode visualisation. Utilisez ▲▼ pour sélectionner la chaine souhaitée et ◀▶ pour sélectionner l’émission souhaitée. Pressez **OK** ou **INFO** pour afficher les informations détaillées sur l’émission choisie. Utilisez **EXIT** pour quitter l’écran d’informations détaillées. Pressez **ROUGE** pour obtenir la fonction Pas et Heure. Utilisez ◀▶ pour sélectionner le pas désiré et **OK** pour exécuter. Pressez **EXIT** pour quitter la fonction Pas et Heure. Pressez **VERT** pour régler la minuterie pour une émission sélectionnée. Reportez-vous au paragraphe **7.3.4** pour plus de détails sur la fonction minuterie.

NOTA	La disponibilité des données EPG dépend du diffuseur.

6.8 Enregistrement immédiat

Votre nouveau récepteur vous permet de procéder à un enregistrement direct du programme que vous regardez. Pressez simplement **RECORD** pour lancer l’enregistrement. Pour valider la durée d’enregistrement, pressez à nouveau **RECORD**. Utilisez les touches **0~9** numérotées pour entrer la durée d’enregistrement souhaitée et appuyez sur **OK** pour confirmer.
Au début de l’enregistrement une Icone sera affichée pendant un court instant en haut à droite de l’écran. Pour arrêter l’enregistrement appuyez sur ■. Sélectionnez *Oui* et appuyez sur **OK** pour arrêter l’enregistrement.
Vous pouvez accéder au gestionnaire d’enregistrement en appuyant sur la touche ■ Ce menu vous permet de retrouver et de lire vos enregistrements préalablement effectués.
Si vous ne retrouvez pas vos enregistrements, assurez-vous que le fichier *Enregistrement* est bien sélectionné en appuyant sur la touche **1**. Voir point **7.5.1** pour plus de détails.

NOTA	Le périphérique de stockage USB que vous connectez doit avoir suffisamment d’espace libre pour que vous puissiez démarrer l’enregistrement.

7.0 MENU PRINCIPAL

Le menu principal vous donne accès aux listes de chaines, réglages, programmateur et aux fonctions multimédia. Pour accéder au Menu Principal, pressez **MENU** en mode visualisation. Le Menu Principal comprend les sous-menus suivants: *Éditer chaine*, *Installation*, *Paramétrage du système*, *Outils* et *Media Player*.
Quand vous êtes dans le Menu Principal, vous pouvez utiliser **MENU** ou **EXIT** pour revenir à l’écran précédent.

7.1 Éditer les chaînes

Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Éditer chaine* et pressez **OK** ou ▶ pour valider.
Utilisez ▲▼ pour mettre en surbrillance le sous-menu désiré et pressez **OK** pour sélectionner.
Pressez **EXIT** ou **LEFT** pour retourner au Menu Principal.

7.1.1 Liste des chaines TV

Dans le menu *Éditer chaine*, sélectionnez *Liste des chaines TV* avec ▲▼ et pressez **OK** pour accéder. Utilisez ◀▶ pour changer le groupe de chaines (si vous avez déjà établi vos groupes de favoris). Sélectionnez la chaine souhaitée avec ▲▼. Pressez **OK** Pour visualiser la chaine choisie dans la boite de prévisualisation.

7.1.1.1 Ajout de chaines aux listes des Favoris

On peut ajouter des chaines de la *Liste des chaines TV* à 8 différents groupes de favoris. Pressez **FAV** alors que vous êtes dans *Liste des chaines TV* pour accéder à cette fonction. Le symbole *FAV* en haut de l’écran s’affichera pour indiquer que la fonction Favoris est sélectionnée. Utilisez ▲▼ pour sélectionner une chaine que vous voulez ajouter au groupe de favoris. Lorsque la surbrillance se trouve sur la chaine souhaitée, pressez **OK**. Une liste de toutes les listes de favoris disponible s’affichera. Utilisez ▲▼ pour sélectionner la liste des Favoris à laquelle vous voulez ajouter la chaine et pressez **OK**, pressez **EXIT** pour clore le processus. Les chaines favorites seront marquées d’un symbole ♥. Une fois tous les changements terminés, pressez **EXIT** deux fois. Un bandeau de confirmation s’affichera. Sélectionnez *Oui* pour sauvegarder les modifications ou *Non* pour annuler.

7.1.1.2 Verrouiller des chaines

On ne peut regarder les chaines verrouillées qu’après avoir entré le code Pin. **(PIN PAR DÉFAUT : 1234)**
Pour verrouiller ou déverrouiller une chaine, pressez **ROUGE** alors que vous êtes sous *Liste des chaines TV*. Utilisez ▲▼ pour sélectionner la chaine souhaitée et pressez **OK** pour verrouiller ou déverrouiller. Il vous sera demandé d’entrer le code Pin. **(PIN PAR DÉFAUT : 1234)**. La chaine verrouillée porte la mention 🔒. On peut verrouiller/déverrouiller plusieurs chaines en une seule session. Une fois tous les changements terminés, pressez **EXIT** deux fois. Un bandeau de confirmation s’affichera. Sélectionnez

Oui pour sauvegarder les modifications ou *Non* pour annuler. On peut verrouiller/déverrouiller plusieurs chaines en une seule session.

7.1.1.3 Sauter des chaines

Les chaines marquées de la mention *Saut* seront sautées lorsque l'on va d'une chaine à l'autre avec les boutons ▲▼. Malgré tout, ces chaines sont toujours disponibles dans la liste des chaines
Pour marquer les chaines à Saut, pressez **VERT** alors que vous êtes sous *Liste des chaines TV*. Utilisez ▲▼ pour sélectionner la chaine souhaitée et pressez **OK** pour valider ou invalider le saut de chaine. Les chaines à sauter sont marquées du symbole ↩. Une fois tous les changements terminés, pressez **EXIT** deux fois. Un bandeau de confirmation s'affichera. Sélectionnez *Oui* pour sauvegarder les modifications ou *Non* pour annuler.

7.1.1.4 Déplacer les chaines

Pour activer la fonction Déplacer, pressez **JAUNE** alors que vous êtes sous *Liste des chaines TV*. Utilisez ▲▼ pour sélectionner la chaine souhaitée et pressez **OK** pour la sélectionner. Vous pouvez alors déplacer la chaine sélectionnée vers le haut ou le bas de la liste des chaines avec ▲▼. Une fois la chaine sur la position désirée, pressez à nouveau **OK**. La chaine est maintenant fixée dans sa nouvelle position. Une fois tous les changements terminés, pressez **EXIT** deux fois. Un bandeau de confirmation s'affichera. Sélectionnez *Oui* pour sauvegarder les modifications ou *Non* pour annuler.

7.1.1.5 Éditer les chaînes

La fonction Éditer vous permet de *Trier*, *Renommer* ou *Effacer* des chaines. Pour entrer dans le menu Éditer, pressez **BLEU** alors que vous êtes sous *liste des chaines TV*. Le menu *Éditer chaine* s'affichera. Une sauvegarde des données vous est proposée, si vous avez effectué des modifications dans les menus précédents, sans les avoirs sauvegardés.

Trier

Pressez **ROUGE** pour entrer dans le menu *Trier*.
Utilisez ▲▼ pour sélectionner la méthode de tri souhaitée et pressez **OK** pour confirmer.
Les méthodes suivantes sont disponibles:

Nom (A-Z):	Tri par ordre alphabétique de A à Z.
Nom (Z-A):	Tri par ordre alphabétique de Z à A.
Libre/Crypté:	Les chaines librement accessibles seront les premières sur la liste.
Verrouillé:	Les chaines non verrouillées seront les premières de la liste.
Par défaut:	Tri par ordre de recherche (de la fréquence la plus basse à la plus élevée, ou par numéro LCN).

Renommer

Pressez **VERT** sous *Éditer chaine* pour actionner la fonction *Renommer*. Le signe *Renommer* remontera vers le haut pour indiquer que *Renommer* est sélectionné. Utilisez ▲▼ pour mettre en surbrillance la chaine souhaitée et pressez **OK** pour la sélectionner. Un champ texte s'affiche à la droite de l'écran. Utilisez ◀▶ ▲▼ pour sélectionner les caractères désirés et entrez les avec **OK**. Une fois que vous avez fini de modifier, pressez **BLEU** pour valider les modifications. Une fois tous les changements terminés, pressez **EXIT** deux fois. Sélectionnez *Oui* pour sauvegarder les modifications ou *Non* pour annuler.

Effacer

Pressez **BLEU** sous *Éditer chaine* pour actionner la fonction *Effacer*. Le signe *Effacer* remonte pour indiquer qu' *Effacer* est sélectionné. Utilisez ▲▼ pour mettre en surbrillance la chaine souhaitée et pressez **OK** pour la marquer sur effacement. Le récepteur vous demandera d'entrer le code Pin. Une fois que vous avez marqué toutes les chaines à effacer, pressez **EXIT** deux fois. Un bandeau de confirmation. Sélectionnez *Oui* pour effacer les chaines marquées ou *Non* pour annuler.

7.1.2 Liste des stations radio

Le fonctionnement de la *Liste des stations radio* est fondamentalement le même que celui de la Liste des chaines TV. La seule différence est que dans la *Liste des stations radio* il y a des informations non vidéo et donc le logo radio sera toujours affiché sur la droite de l'écran de prévisualisation.

7.1.3 Tout effacer

Utilisez ce menu pour effacer toutes les chaines sauvegardées. Sélectionnez *Effacer tout* avec ▲▼ et pressez **OK**. Le récepteur vous demande votre code Pin. **(PIN PAR DÉFAUT: 1234)**. Dans la fenêtre de confirmation, sélectionnez *Oui* avec ◀▶ et pressez **OK** to Effacer ou sélectionnez *Non* pour annuler. **Avertissement !** La fonction Tout effacer efface de façon définitive toutes les chaines présentes et toutes les listes de favoris de votre récepteur, et vous ne pourrez pas quitter le menu avant d'avoir recherché à nouveau les chaines.

7.1.4 Renommer liste favoris

Ce menu vous permet de renommer les 8 listes favoris disponibles. A partir du Menu "éditer chaine" A l'aide des touches ▲▼ sélectionnez *Renommez liste favoris* et appuyez sur **OK**. Le nom de tous les groupes est affiché. A l'aide des touches ▲▼ sélectionnez le groupe dont vous souhaitez éditer le nom et appuyez sur **OK**. Un champ de texte s'affiche à droite de l'écran. A l'aide des touches ◀▶ ▲▼ sélectionnez les lettres et entrez les avec **OK**.Une fois le nom éditer appuyez sur la touche **BLEUE** pour sauvegarder. Appuyez 2 fois sur exit pour sortir.

7.2 Installation

7.2.1 Autoscan

Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Installation* et pressez **OK** ou ▶ pour avancer.
Sélectionnez *Autoscan* avec ▲▼ et pressez **OK** pour valider.
Utilisez ◀▶ pour alterner entre *Oui FTA uniquement* ou *Non*. Lorsque *FTA uniquement* est réglé sur *Oui*, les chaines brouillées ne seront pas sauvegardées dans la liste des chaines.
Lorsque *Signal T2 seulement* est réglé sur *oui*, Les chaines DVB-T ne seront pas mémorisées dans la liste des chaines.
Utilisez ▲▼ pour mettre *Rechercher* en surbrillance. Pressez alors **OK** pour lancer l'Autoscan.
Le récepteur stockera toute nouvelle chaine trouvée dans la liste des chaines.

7.2.2 Scan de chaîne

Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Installation*, pressez **OK** ou ▶ pour avancer.
Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Scan de chaine* et pressez **OK** pour valider.
Utilisez ◀▶ pour alterner entre les modes de balayage disponibles: *Par chaîne* et *Par fréquence*.

Si vous sélectionnez *Par chaîne* utilisez les boutons de curseur pour sélectionner *Bande de scan* et *N° de chaîne*. Si *Par fréquence* est sélectionné, utilisez les boutons de curseur pour sélectionner *Fréquence* et *Largeur de bande*.
Option *Recherche réseau* sélectionnez *Oui* ou *Non*. Si réglé sur *Oui*, le récepteur utilisera des informations additionnelles fournies par l'opérateur pour optimiser le processus de recherche.
Mettez *Rechercher* en surbrillance et pressez **OK** pour commencer le balayage. Les nouvelles chaînes trouvées seront sauvegardées dans la liste des chaînes.

7.2.3 Alimentation d'antenna Power

A l'aide des touches ▲▼ sélectionnez *Installation*, apuuyez sur **OK** ou ▶ pour avancer .
A l'aide des touches ▲▼ sélectionnez *Alimentation antenne* et appuyez sur **OK** pour accéder au menu.
Réglez sur *On* si vous disposez d'une antenne active.
Réglez sur *Off* si vous disposez d'une antenne passive.
Lorsque l'alimentation d'antenne est sur *On*, une tension de 5 V sera présente sur la connexion ANT IN du récepteur.
Appuyez sur **EXIT** pour quitter le menu.

NOTE	Avant de connecter votre antenne au récepteur, s'il vous plaît lisez la notice d'utilisation de votre antenne au sujet de l'alimentation. Il est recommandé de régler ce paramètre sur *On* seulement si vous disposez d'une antenne extérieure ou intérieure active qui nécessite une alimentation d'une tension de 5 V DC via le câble d'antenne et qui consomme moins de 50 mA. Sinon, laissez le paramètre sur *Off*.

7.2.4 LCN (Numérotation logique de chaine)

Si *LCN* (Numérotation logique de chaine) est activée et que l'opérateur fournisse un signal LCN, les chaines seront sauvegardées dans un ordre défini par l'opérateur. Mettez *LCN* sur *Marche* pour activer la numérotation de chaine définie par l'opérateur ou sur *Arrêt* pour sauvegarder les chaines dans l'odore dans lequel elles sont trouvées.

7.3 Paramétrage du système

Ce menu vous permet de gérer les réglages du système de votre récepteur. Il comprend les sous-menus suivants : *Langue*, *Système TV*, *Réglage heure locale*, *Réglage minuterie*, *Verrouillage parental*, *Réglage OSD*, *Réglages Audio Description* et *Veille automatique*.
Pressez ▲▼ pour mettre en surbrillance le menu désiré et pressez **OK** pour aller dans l'écran suivant.
Utilisez ▲▼ pour déplacer la surbrillance sur le paramètre recherché. On peut changer les valeurs avec les boutons ◀▶. Pressez **EXIT** pour quitter.

7.3.1 Langue

Ce menu vous permet de paramétrer vos préférences de langue.

Langue:	Utilisez ◀▶ pour sélectionner la langue souhaitée pour l'écran de mise en marche.

Audio premier: Utilisez ◀▶ pour sélectionner la langue audio souhaitée.
Audio seconde: Utilisez ◀▶ pour sélectionner une langue qui sera actionnée lorsque la langue sélectionnée *Audio premier* n'est pas disponible.
Langue sous-titres: Utilisez ◀▶ pour sélectionner la langue de sous titrage préférée.
Seconde langue sous-titre : A l'aide des touches ◀▶ sélectionnez votre langue sous-titre préférée.
Télétexte: Utilisez ◀▶ pour sélectionner la langue de télétexte préférée (si disponible.)
Sous-titres: Utilisez ◀▶ pour sélectionner le type de sous-titre à afficher automatiquement. Sélectionnez *Normal, Mal entendant* ou *Off**.

*La disponibilité des sous-titres DVB / HoH dépend du diffuseur. Si les sous-titres ne sont pas pris en charge, la plupart des sous-titres susceptibles peuvent être activés via le télétexte s'ils sont disponibles.

7.3.2 Système TV

Utilisez ce menu pour la compatibilité de votre récepteur avec votre téléviseur. Les paramétrages suivants sont disponibles :

Résolution vidéo: Utilisez cette option pour sélectionner la résolution vidéo de votre écran de télévision. Les options sont les suivantes: *Par Source* (détection automatique de la résolution vidéo disponible), *TV* (détection automatique de la résolution maximale de l'écran du téléviseur) et par sélections manuelle *480i, 576i à 1080p*. S'il vous plaît utilisez un réglage qui correspond aux spécifications de votre téléviseur. Une fois la sélection effectuée, il vous sera demandé de confirmer. La Sélection de 576i est uniquement applicable sur la sortie HDMI.
Mode aspect: Utilisez cette option pour sélectionner le rapport de format de votre TV et la méthode de conversion préférée. Voici les options*: Auto* (détection automatique du rapport de format), *4:3 Recadrage autom*. (Affiche les émissions pour écran 16:9 en plein écran 4:3 TV), *4:3 L*B (bandeaux noirs en haut et en bas de l'image sur une TV 4:3) e*t 16:9* (utilisez ce réglage pour les TV 16:9).
Connexion: Utilisez cette option pour sélectionner la connexion avec votre TV. Sélectionnez *HDM*I ou *TV SCAR*T.
Sortie audio numérique: Alterne entre sorties *PCM* et *BIT Strea*m. Lorsque *PCM* est sélectionné, tous les fichiers audio numérique seront convertis en audio stéréo. *BIT Strea*m vous permet d'écouter ou de transférer l'audio Dolby® Digital/Dolby® Digital Plus* au téléviseur via HDMI ou à un système Home cinéma (par exemple) via la sortie coaxiale S/PDIF.

*Dolby et le symbole double-D sont des marques déposées de Dolby Laboratories.

7.3.3 Réglage heure locale

Vous sert à paramétrer la région et le fuseau horaire.

Région: Utilisez ◀▶ pour sélectionner la région où vous vivez.
Usage GTM: Set to *By Region* for broadcaster defined time, *User Defin*e to select manual a GMT zone or to *Off* to input time and date manually.
Décalage GTM: Vous permet de régler sur le fuseau horaire où vous vous trouvez. Cette option n'est disponible que lorsque *Usage GT*M est sur *March*e. La fourchette de *Décalage GT*M est de "-11:30 ~ +12:00", avec des incréments de une demi

	heure. Les villes alignées sur l'appareil *Décalage GTM* sont affichées au bas de l'écran.
Heure d'été:	Sélectionnez *Arrêt* ou *Marche* pour rajouter une heure pendant l'été.
Date:	Les paramètres *Date* et *heure ne sont accessibles que lorsque Usage GTM* est sur *Arrêt*. Utilisez les boutons **0~**9 pour valider la date. Presse**Z EXIT** pour continuer.
Heure:	Les paramètres *Date* et *Heure* ne sont accessibles que lorsque *Usage GTM* est sur *Arrêt* Utilisez les boutons **0~**9 pour valider l'heure. Presse**Z EXIT** pour continuer.
Heure:	Les réglages de la *Date* et de *Heure* sont uniquement disponibles si *GMT Usage* est réglé sur*Off*. Utilisez les touches numérotées **0~**9 pour entrer la date et l'heure.
Affichage Heure l'heure à l'écran	Sélectionnez *On* pour afficher l'heure à l'écran, *Off* pour ne plus afficher

7.3.4 Réglage minuterie

Ce menu vous permet de programmer 8 émissions à enregistrer ou les sorties de veille du récepteur. Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Réglage minuterie* dans le menu *Paramétrage du système* et pressez **OK** pour valider.
Le récepteur affichera une liste avec 8 minuteurs et leurs états respectifs. Sélectionnez le minuteur que vous voulez régler ou modifier par ▲▼ et pressez **OK** pour continuer.
Le menu de paramétrage de minuterie s'affiche.
Les paramétrages suivants sont disponibles:

Mode minuteur:	Choisissez entre *Arrêt* (Minuteur non actif)*, une fois, quotidien, hebdomadaire*.
Service minuteur:	Choisissez entre *Chaine* (le minuteur interrompt la veille) ou *Enregistrement* (le minuteur lance l'enregistrement de l'émission programmée).
Chaine sortie de veille:	Utilisez ◀▶ pour sélectionner la chaine qui sera activée en sortie de veille.
Date sortie de veille:	Utilisez les boutons **0~**9 pour entrer la date de l'émission programmée.
Heure sortie de veille:	Utilisez les boutons **0~**9 pour entrer l'heure de démarrage souhaitée.
Durée :	Utilisez les boutons **0~9** pour entrer la durée de minuterie.

Une fois tous vos réglages terminés, utilisez ▲▼ pour déplacer la surbrillance sur *Sauvegarde* et pressez **OK** pour confirmer. Pour quitter cette fonction sans sauvegarder vos réglages ; déplacez la surbrillance sur *Annuler*.

7.3.5 Contrôle parental

Ce menu vous permet de protéger le menu d'installation et /ou les chaines par un mot de passe. Vous pouvez également entrer un nouveau mot de passe dans le menu *Verrouillage parental*.
Utilisez ▲▼ pour sélectionner *Verrouillage parental* dans le menu *Paramétrage du système* et pressez **OK** pour continuer. Le système vous demandera de valider votre code Pin. **(PAR DÉFAUT: 1234)**

Verrouiller menu:	Verrouille le menu d'installation. Vous pouvez mettre *Verrouiller menu* sur *Marche* ou *Arrêt*.
Niveau de moralité:	Choisissez entre *: Arrêt, AGE 4, AGE 5 à AGE 18*. Les chaines dont l'évaluation parentale est supérieure à celles ci seront protégées par mot de passe (si disponible chez votre diffuseur local.)
Nouveau mot de passe:	Entrez votre nouveau mot de passe (4 chiffres).
Confirmez Code:	Retapez votre mot de passe pour confirmation.

7.3.6 Réglage OSD

Ce menu vous permet de changer les réglages de: *Temporisation OSD* et *Transparence OSD*.

Temporisation OSD: Règle la durée au bout de laquelle les bandeaux d'écran et messages disparaissent. La fourchette va de *1~10* secondes ou *Toujours actif*.

Transparence OSD: Réglage de la transparence OSD à partir de *Arrêt ~ 40%* par étapes de 10%.

Chargement réglage OSD par défaut:
Pressez **OK** pour effacer tous les réglages OSD et remettre aux valeurs par défaut.

7.3.7 Réglages Audio Description (AD)

Ce menu permet de modifier les réglages pour:

Service AD: *Off* ou *On*. Si réglé sur *On* Le récepteur permettra l'utilisation de l'audio description.

Utiliser AD par défaut: *Off* ou *On*. Si réglé sur *On* L'audio description est activée par défaut.

AD Volume: Permet de régler le volume de l'Audio description *-3 ~ 3* Valeur par défaut: 0.

7.3.8 Auto Standby Setting

Auto Standby est une option qui vous permet de réaliser des économies d'énergie. Le récepteur se mettra en veille automatiquement en fonction de la durée que avez sélectionnée. *30Min/1 Heure/2 Heure or 3 Heure*, Sélectionnez *Auto Standby* sur *Off* pour désactiver cette option.

7.4 Outils

Pressez **MENU** en mode visualisation pour accéder au *Menu principal*.
Sélectionnez le sous-menu *Outils* avec ▲▼ et pressez **OK** ou ▶ pour valider.
Utilisez ▲▼ pour mettre en surbrillance le sous-menu désiré et pressez **OK** pour continuer.
Pressez **EXIT** pour quitter.

7.4.1 Informations

Ce sous-menu montre les informations spécifiques au récepteur, telles que les versions machine et programme. Il affiche également notre adresse Internet www.strong.tv. Lorsque vous appelez notre numéro d'aide, veillez à avoir les *Informations récepteur* à portée de main. La personne qui vous répond aura besoin de ces informations.

7.4.2 Réglage usine

Cette option vous permet de remettre le récepteur sur les paramètres usine, ce qui efface toutes les chaines sauvegardées.

Avertissement !	Lorsque vous basculez votre récepteur sur les réglages usine par défaut, vous effacez tous vos réglages et toutes les chaines sauvegardées. Utilisez cette option avec prudence.

Utilisez ▲▼ pour sélectionner *"Réglage usine"* and le menu *Outils* et pressez **OK**. Sur invite, vous aurez à entrer votre mot de passe.

Entrez le bon mot de passe avec les touches numérotées **0~9 (PAR DEFAUT: 1234)**. Une fenêtre de confirmation s'affiche.
Sélectionnez *Oui* pour revenir aux réglages usine. Sélectionnez *Non* pour annuler.
Pressez **EXIT** pour quitter.

7.4.3 Mise à jour de logiciel par OTA

Ce récepteur est équipé d'une option de mise à jour en direct. Il se peut que ce type de mise à jour ne soit pas disponible dans votre région. Allez sur notre site www.strong.tv ou contactez votre ligne d'aide locale pour plus d'informations sur cette option.

7.4.4 Mise à jour par USB

Cette fonction vous permet de mettre à jour le logiciel de votre récepteur via le port USB. Lorsqu'un nouveau logiciel est disponible pour votre récepteur, vous pourrez le télécharger depuis notre site www.strong.tv.
SVP suivez les instructions fournies avec le logiciel sur notre site internet.

7.4.5 Mise à jour Automatique OTA

Si réglé sur *On* le récepteur vérifie automatiquement, avant la mise en veille, si une mise à niveau du logiciel est disponible via le signal.
Une mise à jour « OTA » pourrait ne pas être disponible dans votre région. S'il vous plaît visitez notre site Web www.strong.tv ou contactez votre service local d'assistance téléphonique pour plus d'informations sur cette option.

7.5 Media Player

Le menu *Media Player* contient les sous menus suivants : *Enregistrements, Video*, *Musique*, *Image*, *HDD Information*, *Réglages DVR Setting* et *Retirer périphérique USB en toute sécurité*.
Utilisez les touches ▲▼ pour surligner le menu de votre choix et appuyez sur **OK** pour entrer.
Appuyez sur **EXIT** pour sortir.
Cette fonction permet de lire différent types de fichier à partir d'un périphérique de stockage USB connecté au récepteur.
Dans le menu *Media Player* sélectionnez l'option souhaitée et appuyez sur **OK** pour entrer dans un sous-menu.
Lorsque vous accédez à un sous-menu, le sur-lignage se trouve sur le périphérique de stockage USB.
Appuyez sur ▼, puis **OK** pour ouvrir le répertoire et respectivement ses dossiers / sous-dossiers.
Utilisez ▲/ **DOWN** pour sélectionner un fichier ou un dossier, puis appuyez sur **OK** pour ouvrir le dossier / sous-dossier (le cas échéant) ou lancer la lecture du fichier.
Appuyez sur le bouton **EXIT** pour sortir.

Utilisez les touches comme décrit ci-dessous afin de choisir différentes fonctions durant les différents modes de lecture.

7.5.1 Enregistrement

2:	Appuyez sur **2** pour renommer l'enregistrement sélectionné.
3:	Surligner l'enregistrement que vous voulez verrouiller. Après avoir appuyé sur **3** il vous sera demandé d'entrer votre code PIN. **Code PIN par défaut:**

	"1234". Après avoir entré votre code PIN, l'enregistrement est verrouillé. Si vous souhaitez déverrouiller l'enregistrement, appuyez sur **3** à nouveau.
4:	Appuyez sur **4** pour marquer l'enregistrement que vous souhaitez supprimer. En sélectionnant le même enregistrement et en appuyant sur **4** à nouveau, vous pouvez retirer le marqueur de suppression. Appuyez sur **EXIT** pour supprimer.
1:	Appuyez sur **1** pour commuter entre Enregistrement / Musique / Image ou en mode lecture vidéo.
EXIT:	Une étape en arrière ou quitter le dossier et quitter la fonction.

7.5.2 Video

1:	Appuyez sur **1** en mode navigation pour basculer entre Enregistrements / Musique / Image ou en mode lecture vidéo pendant la lecture d'un film avec sous-titres externes; Appuyez sur **1** en mode lecture pour entrer dans le menu des sous-titres. Dans ce menu, vous pouvez sélectionner la taille et les couleurs de votre choix.
2:	Appuyez sur **2** pour ouvrir le menu *Trier*. Vous pouvez trier par nom / durée ou Taille.
7:	Appuyez sur **7** pour ouvrir le menu Editer. Ce menu permet d'accéder aux fonctions suivante, appuyez sur: **4** renommer, **5** copier, **6** supprimer, **7**. créer un dossier
INFO:	Appuyez sur **INFO** pour régler le mode de répétition. Les options sont : répétition du dossier *dossier icône* / répéter une fois *1* ou pas de répétition (pas d'icône représentée).
EXIT:	Une étape en arrière ou quitter le dossier et quitter la fonction.

7.5.3 Musique

4:	Appuyez sur **4** pour ouvrir une liste de lecture créée précédemment. Vous pouvez sélectionner le fichier musique que vous voulez ajouter à votre liste de lecture en appuyant sur **5** (un seul fichier sera ajouté à la liste de lecture) ou **6** (tous les fichiers de ce répertoire / dossier seront ajoutés à la liste de lecture).
5:	Appuyez sur **5** pour ajouter un fichier à la liste de lecture. Une icône de favori sera affichée à côté du fichier.
6:	Appuyez sur **6** pour ajouter tous les fichiers de ce répertoire / dossier à la liste de lecture. Appuyez sur **6** pour supprimer tous les fichiers de la liste de lecture.
7:	Appuyez sur **7** pour ouvrir le menu Editer. Ce menu permet d'accéder aux fonctions suivantes en entrant le numéro: renommer **4**, copier **5**, supprimer **6**, créer dossier **7**.
2:	Appuyez sur **2** pour ouvrir la fenêtre de tri. Vous pouvez trier par nom / durée / Taille et favori
1:	Appuyez sur **1** pour basculer entre Enregistrement / Musique / Image ou en mode lecture vidéo.

INFO: Appuyez sur **INFO** pour régler le mode de répétition. Les options sont: Répéter Dossier / Aléatoire / Répéter morceau.
EXIT: Une étape en arrière ou quitter le dossier et quitter la fonction.

7.5.4 Image

4: Appuyez sur **4** pour ouvrir une liste créée précédemment. Ensuite, vous pouvez sélectionner le fichier d'image que vous voulez ajouter à votre liste de lecture en appuyant sur **5** (un seul fichier sera ajouté à la liste de lecture) ou **6** (tous les fichiers de ce répertoire / dossier seront ajoutés à la liste de lecture).
5: Appuyez sur **5** pour ajouter un fichier au diaporama. Une icône de favori sera affichée à côté du fichier.
6: Appuyez sur **6** pour ajouter tous les fichiers de ce répertoire / dossier à la liste de lecture. Appuyez sur **6** pour supprimer tous les fichiers de la liste de lecture.
7: Appuyez sur **7** pour ouvrir le menu Editer. Ce menu permet d'accéder aux fonctions suivantes en entrant le numéro: renommer **4**, copier **5**, supprimer **6**, créer dossier **7**.
2: Appuyez sur **2** pour ouvrir la fenêtre de tri. Vous pouvez trier par nom / durée / Taille et favori
1: Appuyez sur **1** pour basculer entre Enregistrement / Musique / Image ou en mode lecture vidéo.
INFO: Appuyez sur **INFO** pour accéder aux réglages du diaporama vous pouvez modifier la durée entre les images et la répétition.
3: Appuyez sur **3** pour afficher les fichiers dans un aperçu de 3x3 photos.
EXIT: Une étape en arrière ou quitter le dossier et quitter la fonction.

7.5.5 Information HDD

Cette option affiche des informations concernant le périphérique USB connecté et elle permet aussi de formater votre périphérique de stockage USB et de configurer les types d'enregistrements
Sélectionnez *Information HDD* et appuyez sur **OK** pour valider. Vous verrez ensuite tous les détails de : Tailles, encodage gratuits utilisé et le système de fichiers utilisé.
Appuyez sur la touche **JAUNE** *Formater*, ce menu vous permet de formater le périphérique USB connecté.
S'il vous plaît, entrez le code PIN pour accéder à ce menu et appuyez sur **OK** pour lancer le formatage.

Attention! Le formatage supprimera définitivement toutes les données stockées sur le périphérique de stockage connecté. S'il vous plaît faites une copie de sauvegarde de toutes les données que vous souhaitez conserver avant d'entrer dans le menu *Formater*. STRONG ne peut pas être tenu responsable en cas de perte de données à partir de périphériques USB utilisés avec ce récepteur.

Appuyez sur **OK** pour continuer, sélectionnez *FAT* ou *Annuler*, ou appuyez sur **EXIT** pour quitter sans formater.

REMARQUE :	Il est possible d'utiliser des disques USB déjà formaté en NTFS.

Appuyez sur **EXIT** pour quitter.

7.5.6 Réglage DVR

Le menu réglage DVR permet de régler les fonctions : Direct différé, enregistrement et lecture Sélectionnez *Réglages DVR* et appuyez sur **OK**. A l'aide des touches ▲▼ déplacer la surbrillance et modifier les réglages avec les touches ◀▶, appuyez sur **EXIT** pour sortir

Direct différé — Marche/Arrêt. Sélectionnez *Marche* Si vous souhaitez activer le "direct différé" et appuyez sur la touche **JAUNE**. Le direct différé démarrera directement au visionnage d'une chaine. Sélectionnez *Arrêt* pour désactiver le "direct différé".

Saut — *30 sec* à *30 min*. Réglez le temps qui sera avancé ou reculé à l'aide de la touche **4** lors de la lecture des enregistrement.

Direct différé à enregistrer — Lorsque réglé sur *On*, si vous démarrez un enregistrement.la partition « direct différé » sera incluse à votre enregistrement.

Enregistrement PS — Marche/Arrêt. Sélectionnez *Marche* Si vous souhaitez réduire la taille des données enregistrées, dans ce cas l'enregistrement ne contiendra pas les sous titres et les pistes Audio supplémentaires.

Après enregistrement: — Choisissez entre *passer en mode veille* ou *Regarder la télévision* Si vous sélectionnez *passer en mode veille* le récepteur se mettra en veille juste après un enregistrement. Lorsque vous sélectionnez *Regarder la télévision* votre récepteur restera en marche après un enregistrement et passera en mode veille automatiquement seulement si la fonction mise ne veille automatique est activée.

Appuyez sur **EXIT** pour sortir

7.5.7 Retrait de l'USB en toute sécurité

Sélectionnez *Retrait de l'USB en toute sécurité* dans le menu Outils et pressez **OK**. Le récepteur affiche un message indiquant que vous pouvez retirer le périphérique de sauvegarde du récepteur en toute sécurité.

NOTA	Une fois cette opération terminée, le périphérique USB n'est plus accessible par votre récepteur. Pour y avoir à nouveau accès, il faut le réinsérer ou basculer le récepteur en veille puis de nouveau en marche.

8.0 PROBLÈMES ET SOLUTIONS

Il peut y avoir différentes raisons au dysfonctionnement du terminal. Si vous rencontrez des problèmes avec ce terminal ou son installation, veuillez tout d'abord lire attentivement les paragraphes appropriés de ce manuel d'utilisation et cette section "Problèmes & Solutions". Si le terminal ne fonctionne pas après vérification contacter votre revendeur ou la Hot-Line STRONG. **Ne pas** ouvrir le capot du terminal, cela peut engendrer une situation à risque et entraînera la perte de la garantie.

Problème	Cause	Solution
Les LED ne s'allument pas.	Le cordon d'alimentation n'est pas branché.	Vérifiez la prise secteur
Aucun signal trouvé	L'antenne est débranchée L'antenne est endommagée ou mal orientée ou est hors de portée du signal numérique L'antenne active doit être activée	Vérifier le câble de l'antenne Vérifier l'antenne Vérifier la couverture du signal numérique auprès de votre revendeur Allumer l'antenne active
Pas d'image ni de son sur le téléviseur ou l'amplificateur	HDMI ou péritel n'est pas sélectionnée sur votre téléviseur ou l'amplificateur ou alors le terminal est réglé sur une résolution plus élevée que celle supportée par le TV. TV/amplificateur n'est pas sous tension	Commutez sur l'entrée TV/ amplificateur appropriée Sélectionnez une résolution inférieure sur le récepteur Démarrer TV/amplificateur. Vérifiez si la connexion S/PDIF est utilisé.
Message Chaîne cryptée	Chaîne à accès payant	Sélectionner une autre chaîne
Aucune réponse aux ordres de la télécommande	Le terminal est éteint La télécommande n'est pas correctement dirigée Il y a un obstacle obstruant le signal entre la télécommande et le téléviseur. Les piles sont trop faibles	Allumer le terminal Diriger la télécommande vers le terminal Vérifier qu'il n'y a pas d'obstacle Changer les piles de la télécommande
Vous avez oublié le code de verrouillage des chaînes Code de verrouillage chaîne oublié		PIN par défaut **1234** Contacter la hot line STRONG ou envoyer un email à notre équipe support via www.strong.tv
Après un déplacement du récepteur dans une autre pièc, vous n'avez plus de réception numérique	Les signaux d'antenne sont trop faibles La force/qualité du signal peut être moindre, si vous utilisez une antenne intérieure.	Pressez le bouton **INFO** 3 fois sur la télécommande pour afficher les barres de signaux et régler l'antenne sur une réception maxi. Lorsque vous utilisez une antenne active, vérifier l'alimentation antenne. Essayez d'utiliser une antenne extérieure.



Problème	Cause	Solution
Le récepteur s'éteint tout seul.	Fonction de veille automatique activée.	Désactivez la fonction veille automatique. Voir par. **7.3.8** pour détails.
La lecture de la vidéo (ou le direct différé) est à l'origine de problèmes sur l'image tels que pixellisation/macro blocs ou distorsion similaire, en particulier sur le contenu HD.	La vitesse de lecture et d'écriture de votre périphérique USB est peut être trop faible.	Assurez-vous d'utiliser un périphérique USB disposant d'une vitesse et d'un espace suffisant. Les clés USB peuvent ne pas supporter une vitesse suffisante.

9.0 SPÉCIFICATIONS

Démodulateur

Démodulation: QSPK, 16/64/256 QAM ; DVB-T (EN 300 744), DVB-T2 (EN 302 755)
Mode de transmission: 1K, 2K, 4K; 8K, 16K, 32K Normal et étendu
Intervalle de garde: DVB-T = 1/32, 1/16, 1/8, 1/4; DVB-T2 = 1/128, 1/32, 1/16, 19/256, 1/8, 19/128, 1/4

Décodeur Vidéo

Niveau de Pro fichier: MPEG-2 MP@ML, MP@HL, MPEG-4 H.264/AVC
Résolution Vidéo: 480i / 480p / 576i / 576p / 720p / 1080i / 1080p / By Native TV / By source
Codage Vidéo: PAL
Aspect ratio: 4:3 Letterbox, 4:3 Pan & Scan, 16:9, Auto

Décodeur Audio

Audio support: AAC/Dolby® Digital Plus*/AC3+/PCM/ MPEG MusiCam Layer II
Taux d'échantillonnage: 32, 44.1, 48 KHz
Mode Audio: Stéréo, Mono

*Dolby et le symbole double-D sont des marques déposées des laboratoires Dolby.

Syntoniseur

Façade avant: DVB-T/T2, UHF & VHF Syntoniseur
Jeu des fréquences d'entrée: 174 – 230 MHz (VHF) et 470 - 862 MHz (UHF)
Jeu des fréquences du retour signal: 47 - 862 MHz
Niveau de signal d'entrée: -20 ~ -84 dBm

Système & Mémoire

Mémoire Flash: 4 MB
Mémoire Système: 64 MB



Multimédia

Lecture Vidéo:	MPEG-1 et MPEG-2 encodé (mpg), AVI, MKV, TS, M2T, M2TS, MPEG-4 et MOV*
Lecture Audio:	MP3 et OGG
Lecture Photo:	BMP et JPEG

*STRONG ne peut pas garantir la lecture des fichiers vidéo dont les extensions sont listées ci-dessus, car la levture dépend des Codec utilisés, du débit des données et de la résolution (tous les formats codec MPEG sont supportés).

Connecteurs

ANT IN - IEC Femelle
ANT OUT - IEC Mâle
TV SCART (RGB, CVBS, Audio L&R)
HDMI
S/PDIF: Sortie coaxiale
Jack 3.5 mm audio stéréo (audio lGauche/Droite)
USB 2.0 port: 5 V/800 mA (max.) supporté

Données Générales

Tension d'entrée:	220 - 240 V AC (SMPS), 50/60 Hz
Consommation:	4.45 W (typ.), 12.00 W (max)
Consommationen veille:	max. 1.0. W
Température de fonctionnement:	0 ~ +40 °C
Température de stockage:	-10 ~ +50 °C
Niveau d'humidité:	10~85%, RH, Non-condensée
Dimensions(L ×P ×H) in mm:	148 x 130 x 37
Poids:	0.26 kg

STRONG déclare que ce point est conforme aux exigences de base et aux autres dispositions et directives applicables 2004/108/EC et 73/23/EC, RoHS 2002/95/EC

En raison de nos recherches et développement permanents, les caractéristiques techniques, lignes et apparences des produits sont susceptibles d'êtres modifiés à tout moment. HDMI, le logo HDMI et « High-Definition Multimedia Interface » sont des marques ou des marques enregistrées appartenant à HDMI Licensing LLC aux Etats Unis et dans les autres pays. Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole double-D sont des marques enregistrées du laboratoire Dolby. Tous noms de produits et logos sont des marques ou marques enregistrées de leurs propriétaires respectifs.